



## BRUSTTHEE

— gegen —  
alle Angriffe

— der —

## Bruß,

— der —  
Lungen

— und der —

## Kehle.

Dr. August Körning's Hamburger Brustthee wird nur in Original-Buden, Preis 25 Eis., oder fünf Packete \$1. verkauf; in allen Apotheken zu haben oder wird nach Empfang des Beitrages, frei nach allen Theilen des Ver. Staaten verfandt. Man adresst:

The Charles A. Vogeler Co.,  
(Nachfolger von K. Vogeler & Co.),  
Baltimore, Md.



## Tropfen

— gegen —  
alle Unregelmäßigkeiten

— der —

## Leber.

— Gegen —  
alle Krankheiten

— des —

## Blutes.

— Gegen —  
alle Magen-

Leiden.

Die Hause Hamburger Tropfen kostet 50 Cent, oder fünf Hause zu haben oder werden bei Bestellungen von \$5.00 kostenfrei verfandt durch

The Charles A. Vogeler Co.,  
(Nachfolger von K. Vogeler & Co.),  
Baltimore, Md.

Eine Briefmarke eingetragen an  
The Charles A. Vogeler Co.,  
A. Vogeler & Co., Baltimore, Md., kostet  
jetzt, als daß die Postverwaltung, ein Exemplar des  
Illustrirten Hamburger Familien-Kalenders für 1885.

### vor dem Södtergericht.

Seus. Hast du die Klüsse hergebracht, Hermes, mein Junge? Sind die Klüsse häuter da?

Hermes. Sie sind da, der Rhein, der Main, der Nedar und noch einige kleinere. Es lohnt mich aber schwere Mühe, sie herzubringen. Alles ist dem Rhein deine Vorladung zufolge, antwortete er mir zuerst mit Ausdrücken, die ich gar nicht wiederholen mag.

Seus. Diese Unversöhnlichkeit wird

es bitter zu bereuen haben. (Zu den Klüßen.) Ihr läßt Germanien!

Hermes (ihm in den Arm fallend). Halt, Zeus! Er hat nicht so unrecht.

Auch mir fiel es längst schon auf, daß die

Wetterordnung aus den Augen gegangen ist.

Bachus. Und mir auch! Wer

trägt denn die Klüsse daran, daß im

letzten Frühjahr die Neben erfreut sind

und Klüsse haben? Ich habe?

Seus. Das in der Ordnung, das ist die von

mir gesetzten Schranken übersteigt, wie

die Sozialdemokraten haust und Alles

lurz und klein schlägt?

Hermes. Du glaubst gar nicht,

Zeus, was für Verwüstungen sie ange-

richtet haben und wie es unten im Rhein-

gebiet aussieht. Ganze Städte haben

sie zerstört, Felder und Plantagen ver-

nichtet, Brüder zerissen und eine Menge

von Vorräten und nützlichem Eigen-

thum der Menschen verloren.

Der Verlehr ist gehemmt weit und breit, weil

in der Straße sich bemächtigt haben.

Schrecklich ist es, das Jammern der

Menschen zu hören, die Obdach und obhe-

verloren haben. Nicht Wenige auch

sollen in der grausigen Wetterkluft um-

gekommen sein.

Seus. Da hört ihr Unholde es,

was ihr angerichtet habt. Das sind ja

haarsträubende Dinge.

Hermes. Ich sage dir, sehr Vo-

seiden, der Edelschützer, kann es nicht

ärger treiben, wenn er einmal die Deiche

durchbricht, durch welche die armen Men-

schen ihre Wohnstätten und Felder vor-

ihm auslösen suchen.

Bachus. Ich muß es als ziemi-

lig toxis bezeichnen, daß mein Name

auf diese Weise in die Verhandlung ge-

bracht wird.

Seus. Lassen wir das auf sich be-

ruben! Vielleicht haben wir später ei-

gentliche Gelegenheit, auch mit diesem Thema

zu beschäftigen. Wohlhaben wir abzurechnen mit den germanischen

Stromen, und mit dem Rhein ganz be-

sonders. Wie mir gelangt wird, läßt er,

gleich mir, den Vater nennen. Ein netter

Vater der That, der sich so ausfüllt!

Diese Sorte nenne ich wohl mehr Robben-

vater. Also lebt wohl für's Erste.

(Ab in sein Cabinet.)

und dazu unendlichen Regen. So war es diesmal. Ist es dann ein Wunder, wenn wir nicht mehr wissen, woran wir sind und außer uns gerathen und auch an der gewöhnlichen Ordnung nicht mehr festhalten? Wir machen es eben wie Du.

Bachus (empört). Welch eine Frechheit! (Greift nach dem Donnerkeil.)

Hermes (ihm in den Arm fallend). Halt, Zeus! Er hat nicht so unrecht.

Auch mir fiel es längst schon auf, daß die

Wetterordnung aus den Augen

gegangen ist.

Bachus. Und mir auch! Wer

trägt denn die Klüsse daran, daß im

letzten Frühjahr die Neben erfreut sind

und Klüsse haben? Ich habe?

Seus. Das in der Ordnung, das ist die von

mir gesetzten Schranken übersteigt, wie

die Sozialdemokraten haust und Alles

lurz und klein schlägt?

Hermes. Du glaubst gar nicht,

Zeus, was für Verwüstungen sie ange-

richtet haben und wie es unten im Rhein-

gebiet aussieht. Ganze Städte haben

sie zerstört, Felder und Plantagen ver-

nichtet, Brüder zerissen und eine Menge

von Vorräten und nützlichem Eigen-

thum der Menschen verloren.

Der Verlehr ist gehemmt weit und breit, weil

in der Straße sich bemächtigt haben.

Schrecklich ist es, das Jammern der

Menschen zu hören, die Obdach und obhe-

verloren haben. Nicht Wenige auch

sollen in der grausigen Wetterkluft um-

gekommen sein.

Seus. Da hört ihr Unholde es,

was ihr angerichtet habt. Das sind ja

haarsträubende Dinge.

Hermes. Ich sage dir, sehr Vo-

seiden, der Edelschützer, kann es nicht

ärger treiben, wenn er einmal die Deiche

durchbricht, durch welche die armen Men-

schen ihre Wohnstätten und Felder vor-

ihm auslösen suchen.

Bachus. Ich muß es als ziemi-

lig toxis bezeichnen, daß mein Name

auf diese Weise in die Verhandlung ge-

bracht wird.

Seus. Lassen wir das auf sich be-

ruben! Vielleicht haben wir später ei-

gentliche Gelegenheit, auch mit diesem Thema

zu beschäftigen. Wohlhaben wir abzurechnen mit den germanischen

Stromen, und mit dem Rhein ganz be-

sonders. Wie mir gelangt wird, läßt er,

gleich mir, den Vater nennen. Ein netter

Vater der That, der sich so ausfüllt!

Dieser Sorte nenne ich wohl mehr Robben-

vater. Also lebt wohl für's Erste.

(Ab in sein Cabinet.)

Bachus hat sich einiges gesagt,

wenn er mich so angeschaut.

Seus. Und ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Hermes. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Bachus. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Seus. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Hermes. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Bachus. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Seus. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Hermes. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Bachus. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Seus. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Hermes. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Bachus. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Seus. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Hermes. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Bachus. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Seus. Ich habe mich ebenfalls gesagt,

wenn ich so angeschaut wurde.

Und sie drückt eine blutrothe Rose auf seine weißen Lippen und flüsterte: Und bämpter sich auf die Großen der Welt.

Mit Lachen und Hohn und Spott —

Ich schrie in die Lüfte: Er war ein